



Flyer ‚Unterricht in der Herkunftssprache: Ein Gewinn!‘ **Übersetzung Chinesisch Taiwan** 母語課程：贏在學習！

您在家說其他非德語的語言嗎？這對您的孩子而言是何等珍貴的寶藏！因為那些掌握第一語言的孩子較容易習得德語和其他外語。基於此因，請讓您的孩子參與母國語言及文化課程(HSK)。逾三十種語言的課程分別開設在巴塞爾城與巴塞爾鄉村州的公立學校。

掌握第一語言的人較容易習得其他語言。這已獲科學研究證實。而教師們從每日的課堂上亦有此體驗。母國語言及文化課程帶來的優勢還有：

- 您的孩子認識其他說同樣語言的孩子。
- 經由第一語言他較容易與親戚朋友溝通交流。
- 他可在您的母國與人溝通而不感陌生。
- 他能體驗多元文化與多元價值。
- 他將以他的第一語言能力為傲進而願意學習其他語言。
- 這對他未來的工作帶來優勢。

學什麼？

孩童和青少年學習增進聽說讀寫的技巧。他們體驗文化並學習歷史、地理、公民與國家、食物、節慶和風俗習慣。專業教師將滿懷教學熱忱指導您的孩子學習。

多久上一次課？在哪裡上課？

一周一次在公立學校上課，若可能便在您孩子就讀的學校或附近的學校上課。這個語言課程由駐瑞大使館或家長會承辦。家長通常需付費讓孩子上課。

您如何在家幫助孩子增進母語能力？

- 與您的孩子說話時最好使用您平日思考和做夢的語言。
- 即便您的孩子使用德語回覆，您應仍堅持用您的母語與他溝通。
- 喚醒您的孩子對第一語言的喜好。您可念故事給孩子聽、耐心聆聽他的敘述，並且陪他一起唱歌。
- 為他提供他會的所有語言的學習資料：書籍、音樂與歷史光碟和電影。
- 鼓勵您的孩子多接觸說德語和說其他語言的孩子。
- 與母國語言及文化課程的老師保持聯繫。

報名母國語言及文化課程

請您直接向您孩子的瑞士學校的級任老師報名母國語言及文化課程。目前已逾4000名孩童報名參加巴塞爾城和巴塞爾鄉村州的母國語言及文化課程。

Kantonale Kontaktadressen

Daniel Aeschbach
Erziehungsdepartement Basel-Stadt | Volksschulen
Fachstelle Pädagogik
Kohlenberg 27 | Postfach | 4001 Basel
Tel. +41 61 267 90 08 | daniel.aeschbach@bs.ch
www.edubs.ch/paedagogik | www.volksschulen.bs.ch

Bildungs-, Kultur- und Sportdirektion Kanton Basel-Landschaft
Amt für Volksschulen
Sekretariat
Munzachstrasse 25c, Postfach 616, 4410 Liestal
Tel. +41 (0)61 552 50 98, avs@bl.ch
www.hsk.bl.ch